

# INZAI



February 2026  
NEWSLETTER

Published by the City of Inzai  
2364-2 Ohmori Inzai City 270-1396

TEL 0476-42-5111

Secretarial Public Information Division,  
*Hisho-Koho-ka* (TEL: 42-5117)

Planning and Policy Division,  
*Kikaku-Seisaku-ka* (TEL: 33-4068)

This newsletter is published for residents who are not familiar with Japanese language to introduce events designed for residents of Inzai City. Although most programs are basically conducted in Japanese, you are always welcome. Please join our events and enjoy your life in Inzai!

## With **Dreams** and **Hope** in Their Hearts A New Beginning at Age 20



On January 11, the *Coming-of-Age Celebration* was held at the Matsuyamashita Park General Gymnasium.

A total of 723 participants, dressed in elegant furisode kimono and suits, attended the event, and the venue was filled with a bright and festive atmosphere.

This year, the celebration was held in a two-part format for the first time, consisting of a formal ceremony in Part 1 and an event program in Part 2. During the Part 2 event, activities included a true-or-false quiz competition between junior high school districts planned by the organizing committee, as well as video messages from former teachers. These programs provided opportunities for participants to reunite with old friends and reminisce about their school days.

**Eligible individuals:** 1,045

(Residents of Inzai City as of September 30, Reiwa 7 [2025])

Born between April 2, 2005 and April 1, 2006



**Inquiries:** Promotion Section, Lifelong Learning Division, *Shogai-Gakushu-ka*, *Suishin-gakari* (TEL: 0476- 33-4713)

## Measures Against Rising Prices Various Support Programs Will Be Implemented



Following the approval of the national supplementary budget for Fiscal Year Reiwa 7 (2025), which includes measures to address rising prices, Inzai City will implement support programs using national government funds.

Inquiries: Planning Section, Planning and Policy Division, *Kikaku-seisaku-ka, Kikaku-gakari* (TEL: 0476- 33-4414)

### Inzai City Premium Digital Gift Certificates Available for Purchase via the “PayPay App”

Premium Rate

50%

#### Eligible Persons

- Residents of Inzai City aged 12 and over

#### Application Period

- From March 2 to March 18
- Applications are limited to one per person.
- Results will be notified by email sequentially after 12:00 PM on March 19.

#### Sales Period

- From March 19 to April 8

#### Validity Period

- Until August 31

#### Sales Units

- ¥5,000 per unit
- A digital gift certificate with a 50% premium — buy ¥5,000 and get ¥7,500 worth of value.
- Total available: 160,000 units

#### Where the Gift Certificates Can Be Used

- Approximately 1,100 stores within Inzai City where PayPay is accepted.
- Some PayPay merchants may choose not to participate.

#### Purchase Limit

- Two units per person.
- If selected for multiple units, you must purchase all of them. You may change your desired quantity during the application period.

#### Items Not Eligible for Purchase

- Payment of public utility fees or taxes
- Tobacco products
- Securities, gift certificates, prepaid cards, stamps, standard postcards, revenue stamps, and similar items

#### Would You Like to Register with the Agricultural Version of Hello Work?

### Participants Wanted for Agricultural Training

The city operates an *Agricultural Hello Work* program that connects people who wish to work in farming (job seekers) with farmers who are looking for workers (employers).

Job seekers are required to participate in the agricultural training listed below in order to acquire basic knowledge of agriculture.

After registration, participants are expected to search for employment opportunities themselves based on the registered job information. Working conditions such as wages and working hours will be discussed and decided directly between both parties.

## [Agricultural Training]

### Date/Time:

- February 25 (Wed): 1:00 PM – 4:00 PM
- February 26 (Thu): 9:45 AM – 4:00 PM  
*Includes a one-hour lunch break*  
*(Two sessions in total)*

### Content:

- Hands-on farming experience (field work) at farms within the city

### Eligibility:

- Residents of Inzai City
- Able to attend the full two-day training program

### Capacity:

- 10 participants

### Fee:

- Approximately ¥250 (personal injury insurance fee)

### Notes:

- This program is different from the national government's Hello Work (Public Employment Security Office).

### Application:

- By February 13  
Please submit the following information (applications accepted on a first-come, first-served basis):  
Address, name, age, gender, and phone number

## For Farmers Wishing to Register Job Openings

Farmers who wish to register are asked to bring the following documents:

- Registration application form
- Consent form for the provision of personal information  
(available on the city website and at the Agricultural Administration Division)
- One registration photo (4.5 cm × 3.5 cm)

### Inquiry:

Promotion Section, Agricultural Administration Division, *Nosei-ka, Shinko-gakari* (TEL: 0476-33-4488)

(E:mail: [nouseika@city.inzai.chiba.jp](mailto:nouseika@city.inzai.chiba.jp))

おでかけインフォメーション

# Outing Information

---

Saturday, February 28, from 1:30 PM

## Sofuke Library & Community Center Joint Event Special Storytelling Session

**Date/Time:** February 28 (Sat) from 1:30 PM (*Doors open at 1:15 PM*)

**Venue:** Fureai Cultural Center

### Content:

- Hand puppet show: ***The Three Billy Goats Gruff***
- Panel theater
- Apron theater, and more



**Eligibility:** From Children aged 3 to elementary school students living in the city, and their guardians  
(Preschool children must be accompanied by a guardian)

**Capacity:** 80 people (including guardians)

**Application:** Apply via the QR code from February 1 (9:00 AM) to February 15 (5:00 PM), First-come, first-served

**Inquiry:** Sofuke Library (TEL: 0476-45-2566)



**March 14 (Sat), 15 (Sun), 28 (Sat), and 29 (Sun)**  
**Local Residents Invited to Home Games**  
**Professional Basketball Club: Altiri Chiba**

**Seating:** Second-floor spectator seats

**Venue:** Chiba Port Arena (Chiba City)

**Eligibility:** Residents of the inzai city, people who work or study in the city

**Capacity:** 100 people per game (up to 2 people per group)

**Application:** Apply via the QR code by 11:59 PM on February 25

- Selection will be by lottery
- Results will be announced on February 27

**Inquiry:** Altiri Chiba Contact Desk (TEL: 043-307-7741) (Email: [info@altiri.jp](mailto:info@altiri.jp))

**Games Schedule & Opponents**

Date & Time	Opponent
March 14 (Sat), from 3:05 PM	Hiroshima Dragonflies
March 15 (Sun), from 3:05 PM	Hiroshima Dragonflies
March 28 (Sat), from 3:05 PM	Chiba Jets
March 29 (Sun), from 3:05 PM	Chiba Jets



**New Year Nursery School Enrollment Applications (Second Round)**

**Inquiries:** Admissions Section, Nursery Kindergarten Division, *Hoikuyochien-ka, Nyuen-gakari* (TEL: 0476-33-4651)

We are accepting applications for April enrollment. This round offers placements at facilities with vacancies resulting from the first round's utilization adjustments.

◎Reception Hours: 8:30 AM to 5:00 PM (excluding Saturdays, Sundays, and holidays)

◎Application Submission: By January 30 (Fri) (must arrive by this date) at any branch office, nursery school, certified children's center, small-scale childcare facility, Central Station Branch Office, or via the Chiba E-Application Service; or by February 6 (Fri) (must arrive by this date) to the Nursery Kindergarten Division.

\*My Number Card holders can apply electronically.

◎Required Documents: Documents vary depending on eligibility. See the "FY2026 Nursery School Usage Guide" on the city website for details.

\*New applicants may be required to attend an interview.



子育てTIME

## Child Care TIME

Some events/lectures, etc. enjoyable for parents and children will be held by each Nurturing Support Center (Kosodate-Shien-Center) / nursery school / Certified Kodomo-en / Children's Center (Jido-kan). For more details, refer to the notice (by scanning the 2D code) sent from each facility.



いんざいインフォメーション

# INZAI INFORMATION

相談

## Consultations

### Free Consultation with Judicial Scriveners

**Date/Time:** February 4 (Wed) 6:00 PM - 8:00 PM

**Venue:** Cosmos Palette, Palette I

**Content:** Matters related to judicial scrivener services, such as real estate registration for inheritance/gifts, multiple debt issues, adult guardianship/small claims litigation, commercial registration for company establishment/officer changes

**Application:** On-site at the venue until 7:30 PM

**Inquiry:** Chiba Judicial Scrivener Association Sakura Branch, Miura (TEL: 0476-36-4813)

### Mothers Hello Work Outreach Consultation in Inzai City

**Date/Time:** December 12 (Thu) , 9:30 AM~,10:30 AM~,11:30 AM~ (50 minutes per session)

**Venue:** Cosmo Palette, Palette II

**Content:** Employment support for women who left their jobs due to childcare responsibilities (\*Kids' space available)

**Instructor:** Staff from Hello Work Narita Mothers' Corner

**Capacity:** 3 people

**Other:** Consultations with children present are possible

**Application:** Apply in advance to the contact below

**Inquiry:** Hello Work Narita Mothers' Corner (TEL: 0476-20-0567)



外国人のための無料相談

Consultation for Foreigners (Free of Charge)	February18 (Wed), 9:00 A.M. – 4:00 P.M. Reservation is required in advance by phone. <b>【Online consultation service also available.】</b>
--	---

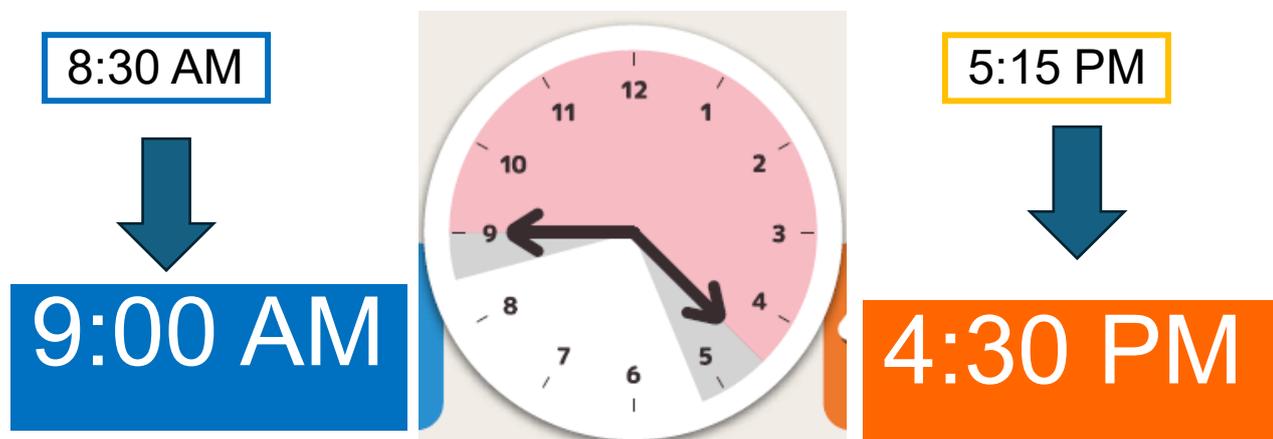
**Inquiry:** Policy Promotion Unit, Planning and Policy Division, Kikaku-Seisaku-ka, Seisaku-Suishin-gakari (TEL: 0476-33-4068) (Email: kikakuka@city.inzai.chiba.jp)

**July 1~**

## Reception hours for some counters at City Hall and other locations will change

We ask for your understanding and cooperation to ensure stable provision of citizen services.

**Inquiries:** Administrative Reform Promotion Section, General Affairs Division Somu-ka, Gyoukaku-suishin-gakari  
(TEL: 0476-33-4413)



### Counters with changed reception hours:

- City Hall Main Office
- Inba Branch Office (Citizen Services Section only)
- Motono Branch Office
- Satellite Offices (Central Station, Makinohara, Kobayashi, Funaho, Hiraka, Iwato, Takino)
- Ohmori Insurance Center
- Cosmos Palette, Palette II

(Only the General Insurance Center, Children and Family Center, Comprehensive Welfare Consultation Desk, and Central Station Satellite Office)

\* Reception hours for facilities not listed above remain unchanged (Community Centers, Libraries, Children's Centers, Welfare Centers, etc.)

### Convenience store issuance is convenient for certificates

If you have a My Number Card (with electronic certificate), you can obtain certificates such as Resident Records, Seal Registration Certificates, Income Certificates, Taxable (Non-Taxable) Certificates, Family Register Transcripts, Family Register Extracts, and Family Register Attachments at the multi-function copiers in your local convenience stores. Please make use of this service. Service hours are from 6:30 AM to 11:00 PM.

\* You will need the 4-digit PIN set when your card was issued.

\* Non-taxable certificates for individuals with no income cannot be issued at convenience stores.

